

ZMLUVA O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE

uzatvorená v zmysle §8 ods. 5 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s VZN NSK č. 2/2017.

Čl. I.

Zmluvné strany

Poskytovateľ: Nitriansky samosprávny kraj
Sídlo: Rázusova 2A, 949 01 Nitra
Zastúpený: doc. Ing. Milan Belica, PhD., predseda
IČO: 37861298
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu v tvare IBAN: SK64 8180 0000 0070 0031 5493
Telefón: 037/6925977

a

Konečný prijímateľ: Regionálne združenie Dolná Nitra o.z.
Sídlo: Golianovo č. 399, 951 08 Golianovo
Zastúpený: Mgr. Ľuboš Kolárik, predseda
IČO: 42116252
Bankové spojenie: Tatra banka, a. s.
Číslo účtu v tvare IBAN: SK64 1100 0000 0029 2682 7203
Telefón: 0917 387295

Čl. II.

Predmet a účel zmluvy

- 1) Predmetom zmluvy o poskytnutí dotácie (ďalej len „zmluva“) je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri poskytovaní dotácie zo strany poskytovateľa, Nitrianskeho samosprávneho kraja (ďalej len „NSK“) konečnému prijímateľovi, miestnej akčnej skupine (ďalej tiež „MAS“) „**Regionálne združenie Dolná Nitra o.z.**“ za účelom podpory integrovaného rozvoja vidieka v súlade s platným Všeobecne záväzným nariadením NSK č. 2/2017 o poskytovaní dotácií z rozpočtu NSK na podporu držiteľov regionálnej značky kvality a činnosti združení a spolkov na vidieku Nitrianskeho kraja - Nástroj 1 LEADER NSK (ďalej len „VZN“).
- 2) Účelom poskytnutia dotácie je úhrada oprávnených výdavkov konečného prijímateľa v dohodnutej výške v súlade s Výzvou na podávanie žiadostí o poskytnutie dotácií z rozpočtu NSK na podporu držiteľov regionálnej značky kvality a činnosti združení a spolkov na vidieku Nitrianskeho kraja (Kód výzvy: **NSK/LEADER1/2018-Op12**), zverejnenej na internetovej stránke Úradu NSK www.unsk.sk.
- 3) Pre potreby tejto zmluvy sú pri vysvetľovaní jednotlivých ustanovení záväzné nasledujúce dokumenty:
 - VZN NSK č. 2/2017 o poskytovaní dotácií z rozpočtu NSK na podporu držiteľov regionálnej značky kvality a činnosti združení a spolkov na vidieku Nitrianskeho kraja - Nástroj 1 LEADER NSK,
 - Programový manuál 1 (ďalej len „PM 1“),
 - Oznámenie k Žiadosti č. 12159/2018 (list NSK zo dňa 10.07.2018).

Čl. III. Výška príspevku

- 1) NSK sa zaväzuje poskytnúť konečnému prijímateľovi v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy dotáciu na podporu držiteľov regionálnej značky kvality a činnosti združení a spolkov v územnej pôsobnosti MAS pre predbežné projektové návrhy schválené Výberovou komisiou pre výber žiadostí o poskytnutie dotácie z rozpočtu NSK **na rok 2018 vo výške 34 490,-EUR**, slovom tridsaťštyritisícštyristodevät'desiat eur, z toho:
bežné výdavky 21 469,-EUR, slovom dvadsaťjedentisícštyristošeš'desiatdeväť eur,
kapitálové výdavky 13 021,-EUR, slovom trinásťtisícdvadsaťjeden eur.
- 2) Konečný prijímateľ sa zaväzuje zabezpečiť povinné spolufinancovanie schválenej dotácie prostredníctvom konečných užívateľov – predkladateľov projektov v zmysle listu Oznámenie k Žiadosti č. 12159/2018.
- 3) Konečný prijímateľ sa zaväzuje zabezpečiť, aby podrobný rozpočet schváleného projektu bol povinnou prílohou zmluvy o poskytnutí dotácie medzi konečným prijímateľom dotácie a konečným užívateľom – predkladateľom projektu.

Čl. IV. Účet konečného prijímateľa

- 1) Poskytovateľ najneskôr do 15 kalendárnych dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy zašle bezhotovostným prevodom dotáciu na rok 2018 na účet konečného prijímateľa uvedený v Čl. I. zmluvy.
- 2) Konečný prijímateľ je povinný viesť poskytnutú dotáciu na samostatnom účte.
- 3) Konečný prijímateľ sa zaväzuje udržiavať tento účet otvorený až do doby úplného finančného vysporiadania dotácie NSK.
- 4) Konečný prijímateľ je povinný zabezpečiť, aby na účte zriadenom výlučne pre účely dotácie NSK, v rámci Opatrení 1 a 2 Nástroja 1 LEADER NSK boli počas daného kalendárneho roka len pohyby súvisiace s dotáciou NSK v zmysle VZN NSK č. 2/2017.
- 5) Konečný prijímateľ poukáže finančné prostriedky z dotácie NSK na účty konečných užívateľov podporených projektov v zmysle pokynov PM 1 (Kapitola 5. Systém financovania projektov).

Čl. V. Povinnosti konečného prijímateľa

- 1) Konečný prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutú dotáciu a v súlade s podmienkami stanovenými v PM 1 riadne a v stanovenom termíne realizovať a zabezpečiť tým trvalú udržateľnosť Stratégie miestneho rozvoja vedeného komunitou.
- 2) Konečný prijímateľ sa zaväzuje zabezpečiť realizáciu projektov do konca príslušného kalendárneho roka a trvalú udržateľnosť projektov po dobu 3 rokov nasledujúcich po roku, v ktorom bola dotácia poskytnutá.
- 3) Konečný prijímateľ je povinný vykonať ročné zúčtovanie poskytnutej dotácie a doručiť ho poskytovateľovi. Doručenie sa považuje za podané včas, ak je doručené najneskôr do 18.12.2018, do 14:00 hod.
- 4) Konečný prijímateľ je povinný ako súčasť ročného zúčtovania súčasne predložiť všetky účtovné doklady vrátane podpornej dokumentácie preukazujúcej oprávnenosť výdavkov a to vo forme uvedenej v PM 1 (Kapitola 10. Prílohy).
- 5) Konečný prijímateľ je povinný poskytnúť ďalšie informácie a doklady súvisiace s použitím dotácie podľa požiadaviek poskytovateľa.
- 6) Konečný prijímateľ sa zaväzuje viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.
- 7) Nevyčerpané finančné prostriedky z ročnej dotácie je konečný prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi najneskôr do 31.12. príslušného kalendárneho roka bezhotovostným

prevodom na účet č. SK64 8180 0000 0070 0031 5493. Ak však konečný prijímateľ zistí dôvody nezrealizovateľnosti projektu zo strany konečného užívateľa počas implementácie dotácie, je povinný vrátiť nevyčerpané finančné prostriedky z ročnej dotácie bezodkladne. O odvode prostriedkov predloží konečný prijímateľ Odboru strategických činností Úradu NSK písomne avízo, v ktorom jasne uvedie výšku bežných a kapitálových výdavkov z nevyčerpaných finančných prostriedkov.

- 8) Konečný prijímateľ je povinný viesť poskytnutú dotáciu na samostatnom účte. Výnosy vzniknuté na základe úročenia poskytnutého finančného príspevku odvedie konečný prijímateľ poskytovateľovi na účet č. SK07 8180 0000 0070 0031 5549 v termíne od 1.1. do 15.1. nasledujúceho kalendárneho roka, len v prípade ak budú vyššie alebo rovné ako 5,-EUR.
- 9) Pri bezhotovostnom prevode finančných prostriedkov poskytovateľovi je konečný prijímateľ vždy povinný ako variabilný symbol uvádzať svoje IČO uvedené v Čl. I. tejto zmluvy.
- 10) Konečný prijímateľ je povinný najneskôr do 31.12. príslušného kalendárneho roka doručiť poskytovateľovi Správu o využití dotácie spracovanú v súlade s pokynmi uvedenými v PM 1.
- 11) Konečný prijímateľ sa podpisom tejto zmluvy zaväzuje, že umožní výkon kontroly zo strany oprávnených kontrolných orgánov a ním poverených subjektov v zmysle príslušných právnych predpisov SR a bude ako kontrolovaný subjekt pri výkone kontroly riadne plniť povinnosti, ktoré mu z týchto predpisov vyplývajú.
- 12) Konečný prijímateľ je povinný dodržiavať príslušné ustanovenia zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 13) Konečný prijímateľ je povinný zaviazat' konečného užívateľa strpieť výkon kontroly projektu zo strany poskytovateľa.
- 14) V prípade zistenia nezrovnalostí resp. porušení finančného charakteru v použití prostriedkov dotácie je konečný prijímateľ povinný predložiť návrh opatrení na odstránenie nedostatkov spolu s plánom plnenia a vrátiť neoprávnené použité časť pridelenej dotácie.
- 15) V prípade zistenia nezrovnalostí resp. porušení nefinančného charakteru v použití prostriedkov dotácie je konečný prijímateľ povinný predložiť návrh opatrení na odstránenie nedostatkov spolu s plánom plnenia.

Čl. VI. Publicita

Pri všetkých aktivitách vykonávaných v súvislosti s realizáciou konkrétneho projektu je konečný prijímateľ (resp. konečný užívateľ) povinný v oblasti publicity postupovať podľa pokynov uvedených v PM 1 (Kapitola 7. Pravidlá publicity).

Čl. VII. Záverečné ustanovenia

- 1) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke NSK www.unsk.sk.
- 2) Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do času riadneho vysporiadania záväzkov podľa tejto zmluvy.
- 3) Práva a povinnosti vyplývajúce zo zmluvy prechádzajú aj na právnych nástupcov zmluvných strán.
- 4) Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka (zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov) a zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 5) Túto zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vykonané vo forme písomného a očíslovaného dodatku k zmluve. Akékoľvek zmeny obsahu zmluvy prerokuje poskytovateľ s konečným prijímateľom najneskôr do 60 dní od prijatia písomného návrhu na zmenu od konečného prijímateľa.

48/058

- 6) V prípade, ak sa akékoľvek ustanovenie zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s platným právnym poriadkom, nespôsobí to neplatnosť celej zmluvy. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú vzájomným rokováním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby ostal zachovaný obsah, zámer a účel sledovaný zmluvou.
- 7) Zmluvné strany prehlasujú, že si text tejto zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu bez omylu, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
- 8) Zmluva je vyhotovená v piatich vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží konečný prijímateľ a štyri poskytovateľ.
- 9) V prípade vzniku súdnych sporov z tejto zmluvy je stanovená miestna a vecná príslušnosť súdov Slovenskej republiky.
- 10) V prípade sporu medzi zmluvnými stranami sa bude postupovať podľa rovnopisu tejto zmluvy uloženého u poskytovateľa, na Odbore strategických činností Úradu Nitrianskeho samosprávneho kraja.
- 11) Osoby podpisujúce túto zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvných strán.

V GOLINHOVE, dňa

V Nitre, dňa

25. SEP 2018



Mgr. Ľuboš Kolárik
predseda
RZ Dolná Nitra o.z.

- 4 -

doc. Ing. Milan Beľica, PhD.
predseda
Nitrianskeho samosprávneho kraja

ných
rany
ému
olná
ecne
poru
keho

teľa
očtu
ieku
ovej

júce

eľov
aja -